#### PRECAUCIONES Y ADVERTENCIAS

DONAU® 25 SC, insecticida cuyo ingrediente activo Fipronilo pertenece al grupo químico de los Fenilpirazoles. Se debe evitar su inhalación. indestión. contacto con la niel. provecciones a los ojos y la contaminación de los alimentos. Durante la preparación del concentrado líquido usar delantal impermeable, antiparras, máscara con filtro, quantes impermeables y botas de qoma. Durante la aplicación usar como protección traje impermeable, antiparras, máscara con filtro, quantes impermeables y botas de goma. No comer, beber o fumar durante la preparación y aplicación del producto. Después de la aplicación lavar con abundante aqua de la llave, las partes del cuerpo que puedan haber entrado en contacto con el producto.

CEBE DAR AVISO A LOS APICULTORES QUE SE ENCUENTREN DENTRO DEL ÁREA DE APLICACIÓN Y ZONA DE INFLUENCIA AL MENOS 48 HORAS ANTES DE LA FECHA V HORA DE LA APLICACIÓN >>

<< APLICAR EN HORARIOS DE BAJA ACTIVIDAD DE LAS ABEJAS. COMO TEMPRANO EN LA MAÑANA O AL ATARDECER >>

DONAU® 25 SC es muy tóxico para peces, microcrustáceos acuáticos y MUY TÓXICO PARA ABEJAS. Prácticamente no tóxico para ayes y algas.

#### << MANTENER FUERA DEL ALCANCE DE LOS NIÑOS Y PERSONAS INEXPERTAS >>

<< REALIZAR TRIPLE LAVADO DE LOS ENVASES. INUTILIZARLOS Y ELIMINARLOS DE ACUERDO CON INSTRUCCIONES DE LAS AUTORIDADES COMPETENTES >>

<< LA ELIMINACIÓN DE RESIDUOS DEBERÁ EFECTUARSE DE ACUERDO CON INSTRUCCIONES DE LA AUTORIDAD COMPETENTE >>

<< NO LAVAR LOS ENVASES O EQUIPOS DE APLICACION EN LAGOS. RIOS Y OTRAS FUENTES DE AGUA >>

<< NO REINGRESAR AL AREA TRATADA ANTES DE PERIODO INDICADO DE REINGRESO >>

Antídoto: No tiene antídoto específico. Tratamiento médico de emergencia: Realizar tratamiento sintomático.

Primeros auxilios: En caso de contacto cutáneo: retire ropa y zapatos contaminados. Limpie bien los restos del producto y lave con abundante aqua limpia la piel y minuciosamente entre pelo, uñas y pliegues cutáneos. Lavar la ropa antes de volver a usarla. En caso de contacto ocular: lavar bien los pios con aqua limpia, por al menos durante 15 minutos, cuidando que los párgados estén bien abjertos. En el caso de que el afectado utilice lentes de contacto, removerlos después de los primeros 5 minutos y luego continue con el enjuaque. En caso de inhalación; retirar al afectado de la zona contaminada y trasladarlo a un lugar fresco, pero manteniéndolo abrigado. Si es necesario practicar respiración artificial. En caso de ingestión: NO INDUCIR EL VÓMITO. Nunca dar nada por la boca a una persona inconsciente. En todos los casos llevar al afectado a un centro asistencial lo más rápido posible, presentando la etiqueta del producto al profesional de la salud a cargo.

Síntomas de intoxicación: irritación de ojos y de las vías respiratorias, vómitos, dolor faríngeo, hiperactividad y temblor corporal.

<< EN CASO DE INTOXICACION MOSTRAR LA ETIQUETA, FOLLETO O EL ENVASE AL PERSONAL DE SALUD >>

Teléfonos de Emergencia: (2) 27771994 (CORPORACION RITA); (2) 24706888 (ANASAC)

#### << NO TRANSPORTAR NI ALMACENAR CON ALIMENTOS PRODUCTOS VEGETALES O CUALESQUIERA OTROS QUE ESTÉN DESTINADOS AL USO O CONSUMO HUMANO >>

Instrucciones para el Triple Lavado: Se recomienda llenar el envase hasta ¼ de su volumen con aqua, cerrar y agitar durante 30 segundos. Abrir el envase y verter este residuo al tanque del equipo pulverizador. Repetir al menos dos veces hasta que el aqua de desecho sea clara. Al finalizar el triple lavado, inutilizar el envase y eliminarlo de acuerdo con instrucciones de las autoridades competentes

Conserve DONAU® 25 SC, en su envase original, bien cerrado, etiquetado, en un lugar fresco, seco y bajo llave. No almacenar junto con alimentos, forrajes o semillas,

Nota al comprador: A puestro entender las informaciones dadas en esta etiqueta son verdaderas y de exactitud adecuada. Sin embargo, el vendedor no ofrece ninguna garantía expresa o implícita sobre las recomendaciones de uso en ella contenidas, va que su aplicación está fuera de su control, en un medio biológico sujeto a alteraciones imprevisibles. El comprador asume todos los riesgos de su uso y manejo, aunque proceda de acuerdo a las instrucciones de esta etiqueta o de información complementaria. El fabricante sólo garantiza la calidad del producto y el porcentaje de ingrediente activo hasta el momento que se sustrae de su control directo. El usuario es responsable de su correcto uso va aplicación como así mismo del cumplimiento de las tolerancias de residuos permitidos en los diferentes mercados.

® Marca registrada de AGRICOLA NACIONAL S.A.C. E I.



## INSECTICIDA SUSPENSIÓN CONCENTRADA (SC)

Autorización del Servicio Agrícola y Ganadero Nº 1.697

DONAU® 25 SC, es un insecticida con acción de contacto e ingestión, que actúa sobre los insectos descritos en el cuadro de instrucciones de uso.

#### COMPOSICIÓN:

Fipronilo (*)	25% p/v (250 g/l)
Coformulantes c.s	.p
*) (RS)-5-amino-1	-(2,6-dicloro-α,α,α-trifluoro-p-tolil)-4-trifluorometilsulfinilpirazol-3-
arbonitrilo	

#### << LEA ATENTAMENTE ESTA ETIQUETA Y EL FOLLETO ADJUNTO ANTES DE USAR EL PRODUCTO >>

Lote No: Contenido Neto: Fecha Vencimiento:

Importado y Distribuido por:



ANASAC CHILES A Almirante Pastene 300 - Providencia SANTIAGO - CHILF

Fabricado por: ANASAC CHILF S.A.

Camino Noviciado Norte Lote 73-B LAMPA - CHILF

Zheiiang Longvou East Anasac Crop Science Co., Ltd.

Town South Donghua District, Longyou County, Zheijang, China 7IP: 324400

NO INFLAMABLE - NO CORROSIVO - NO EXPLOSIVO







































#### PRECAUCIONES Y ADVERTENCIAS

**DONAU® 25 SC**, insecticida cuyo ingrediente activo Fipronilo pertenece al grupo químico de los Fenilpirazoles. Se debe evitar su inhalación, ingestión, contacto con la piel, proyecciones a los ojos y la contaminación de los alimentos. <u>Durante la preparación</u> del concentrado líquido usar delantal impermeable, antiparras, máscara con filtro, guantes impermeables y botas de goma. <u>Durante la aplicación</u> usar como protección traje impermeable, antiparras, máscara con filtro, guantes impermeables y botas de goma. No comer, beber o fumar durante la preparación y aplicación del producto. Después de la aplicación lavar con abundante agua de la llave, las partes del cuerpo que puedan haber entrado en contacto con el producto.

<< DEBE DAR AVISO A LOS APICULTORES QUE SE ENCUENTREN DENTRO DEL ÁREA DE APLICACIÓN Y ZONA DE INFLUENCIA AL MENOS 48 HORAS ANTES DE LA FECHA Y HORA DE LA APLICACIÓN >>

<< APLICAR EN HORARIOS DE BAJA ACTIVIDAD DE LAS ABEJAS. COMO TEMPRANO EN LA MAÑANA O AL ATARDECER >>

DONAU® 25 SC es muy tóxico para peces, microcrustáceos acuáticos y MUY TÓXICO PARA ABEJAS. Prácticamente no tóxico para aves y algas.

#### << MANTENER FUERA DEL ALCANCE DE LOS NIÑOS Y PERSONAS INEXPERTAS >>

<< REALIZAR TRIPLE LAVADO DE LOS ENVASES, INUTILIZARLOS Y ELIMINARLOS DE ACUERDO CON INSTRUCCIONES DE LAS AUTORIDADES COMPETENTES >>

<< LA ELIMINACIÓN DE RESIDUOS DEBERÁ EFECTUARSE DE ACUERDO CON INSTRUCCIONES DE LA AUTORIDAD COMPETENTE >>

<< NO LAVAR LOS ENVASES O EQUIPOS DE APLICACION EN LAGOS, RIOS Y OTRAS FUENTES DE AGUA >>

<< NO REINGRESAR AL AREA TRATADA ANTES DE PERIODO INDICADO DE REINGRESO >>

Antídoto: No tiene antídoto específico. Tratamiento médico de emergencia: Realizar tratamiento sintomático.

Primeros auxilios: En caso de contacto cutáneo: retire ropa y zapatos contaminados. Limpie bien los restos del producto y lave con abundante agua limpia la piel y minuciosamente entre pelo, uñas y pliegues cutáneos. Lavar la ropa antes de volver a usarla. En caso de contacto ocular: lavar bien los ojos con agua limpia, por al menos durante 15 minutos, cuidando que los párpados estén bien abiertos. En el caso de que el afectado utilice lentes de contacto, removerlos después de los primeros 5 minutos y luego continúe con el enjuague. En caso de inhalación: retirar al afectado de la zona contaminada y trasladarlo a un lugar fresco, pero manteniéndolo abrigado. Si es necesario practicar respiración artificial. En caso de ingestión: NO INDUCIR EL VÓMITO. Nunca dar nada por la boca a una persona inconsciente. En todos los casos llevar al afectado a un centro asistencial lo más rápido posible, presentando la etiqueta del producto al profesional de la salud a cargo.

Síntomas de intoxicación: irritación de ojos y de las vías respiratorias, vómitos, dolor faríngeo, hiperactividad y temblor corporal.

<< EN CASO DE INTOXICACION MOSTRAR LA ETIQUETA, FOLLETO O EL ENVASE AL PERSONAL DE SALUD >>

Teléfonos de Emergencia: (2) 27771994 (CORPORACION RITA); (2) 24706888 (ANASAC)

#### << NO TRANSPORTAR NI ALMACENAR CON ALIMENTOS PRODUCTOS VEGETALES O CUALESQUIERA OTROS QUE ESTÉN DESTINADOS AL USO O CONSUMO HUMANO >>

Instrucciones para el Triple Lavado: Se recomienda llenar el envase hasta ¼ de su volumen con agua, cerrar y agitar durante 30 segundos. Abrir el envase y verter este residuo al tanque del equipo pulverizador. Repetir al menos dos veces hasta que el agua de desecho sea clara. Al finalizar el triple lavado, inutilizar el envase y eliminarlo de acuerdo con instrucciones de las autoridades competentes.

Conserve DONAU® 25 SC, en su envase original, bien cerrado, etiquetado, en un lugar fresco, seco y bajo llave. No almacenar junto con alimentos, forrajes o semillas.

Nota al comprador: A nuestro entender las informaciones dadas en esta etiqueta son verdaderas y de exactitud adecuada. Sin embargo, el vendedor no ofrece ninguna garantía expresa o implícita sobre las recomendaciones de uso en ella contenidas, ya que su aplicación está fuera de su control, en un medio biológico sujeto a alteraciones imprevisibles. El comprador asume todos los riesgos de su uso y manejo, aunque procede de acuerdo a las instrucciones de esta etiqueta o de información complementaria. El fabricante sólo garantiza la calidad del producto y el porcentaje de ingrediente activo hasta el momento que se sustrae de su control directo. El usuario es responsable de su correcto uso y aplicación como así mismo del cumplimiento de las tolerancias de residuos permitidos en los diferentes mercados.

® Marca registrada de AGRICOLA NACIONAL S.A.C. E I.



# INSECTICIDA SUSPENSIÓN CONCENTRADA (SC)

Autorización del Servicio Agrícola y Ganadero Nº 1.697

**DONAU® 25 SC**, es un insecticida con acción de contacto e ingestión, que actúa sobre los insectos descritos en el cuadro de instrucciones de uso.

#### COMPOSICIÓN:

Fipronilo (*)	
Coformulantes c.s	.p
*) (RS)-5-amino-1	1-(2,6-dicloro-α,α,α-trifluoro-p-tolil)-4-trifluorometilsulfinilpirazol-3-
arbonitrilo	

# << LEA ATENTAMENTE ESTA ETIQUETA</p> Y EL FOLLETO ADJUNTO ANTES DE USAR EL PRODUCTO >>

Lote N°: Contenido Neto: Fecha Vencimiento:

Importado y Distribuido por:



ANASAC CHILE S.A Almirante Pastene 300 - Providencia SANTIAGO — CHILF Fabricado por:

Camino Noviciado Norte Lote 73-B I AMPA – CHII F

Zhejiang Longyou East Anasac Crop Science Co., Ltd.

Town South Donghua District, Longyou County, Zhejiang, China ZIP: 324400

NO INFLAMABLE - NO CORROSIVO - NO EXPLOSIVO







































#### INSTRUCCIONES DE USO

DONAU® 25 SC, es un insecticida de contacto e ingestión utilizado para el tratamiento de semillas en el control de los insectos del suelo que atacan las semillas o a las plantas en sus primeros estados de desarrollo mencionados en el siguiente cuadro.

CULTIVO	PLAGA	DOSIS	OBSERVACIONES	CARENCIAS (días)
TRIGO	Gusanos blancos Gusanos alambres	200 cc/100 kg de semilla	Para un buen cubrimiento de la semilla, agregar 0,5-1,0 L de agua/100 kg de semilla.	N.C.
	Mosca tana Gorgojo argentino	400 cc/100 kg de semilla	Controla gorgojo argentino en estado larvario.	N.O
BALLICA REMOLACHA	Gusano blanco Gusano alambre	200 cc/ 25 kg de semilla	Aplicar en máquina para tratamiento de semillas, agregando 0.25 L de agua/25 Kg de semilla. Controla gorgojo argentino en estado larvario.	
	Gorgojo argentino Mosca tana	400 cc/ 25 kg de semilla		N.C
MAIZ	Mosca Tana Gusanos Alambres	125 cc/ bolsa de 25-30 kg de semilla	Para un buen cubrimiento de la semilla agregar 0,35 L de agua/100 Kg de semilla.	N.C.
	Gorgojo argentino	500 a 600 cc/100 kg de semilla		
LUPINO	Mosca de la semilla	100 cc/100 kg de semilla	Para un buen cubrimiento agregar 0,5-1 L de aqua/100 kg de semilla.	N.C.

N.C. No corresponde por época de aplicación

#### Instrucciones de Uso:

- Para un control eficiente, se recomienda que la aplicación de **DONAU® 25 SC** se realice con semillas mezcladas en forma homogénea con el producto, de modo de asegurar una buena cobertura. Con este fin se recomienda combinar **DONAU® 25 SC** con 0.25 a 1 litro de agua cada 100 kg de semilla, según tipo de semilla.
- Para la aplicación de DONAU® 25 SC se recomienda utilizar un tambor mezclador o máquinas especiales para tratamiento de semillas.
- Toda semilla tratada con DONAU® 25 SC, no debe emplearse para el consumo animal o humano. Tampoco deben ser utilizadas para fines industriales.
- Las semillas tratadas pueden ser almacenadas hasta 12 meses post-tratamiento, en un lugar fresco, seco y aislado de personas o animales.
- En maíz aplicar dosis mayor en zonas de alta presión de la plaga y dosis menor en zonas con presiones medias a bajas.
- Aplicar una vez por temporada.
- Realizar la desinfección de las semillas en un lugar bien ventilado e iluminado.
- Preparación de la mezcla: Para obtener un buen cubrimiento, mezclar la dosis recomendada de **DONAU®** 25 SC con la semilla en máquinas para tratamiento de semillas o en tambor giratorio, agitando hasta obtener una distribución homogénea.

  Agregar entre 0.25 y 1 litro de agua cada 100 kilos de semilla, según se indica en el cuadro de instrucciones de uso, para lograr mejor adherencia

Incompatibilidad: Es incompatible con productos de reacción alcalina. En caso de utilizarlo en mezcla se recomienda efectuar pruebas de compatibilidad.

Compatibilidad: Es compatible con la mayoría de los productos fitosanitarios de uso común. Se puede mezclar con fungicidas como INDAR FLO 30 FS o ANAGRAN PLUS.

Fitotoxicidad: DONAU® 25 SC no es fitotóxico en los cultivos para los cuales se recomienda, si se siguen las instrucciones de la etiqueta.

Tiempo de reingreso: El ingreso al área de tratamiento de semillas debe ser con equipo completo de no protección, o bien esperar 24 horas para ingresar al sector tratado para personas o animales.





































## **HOJA DE DATOS DE SEGURIDAD (HDS)**

## 1.- Identificación de la sustancia o mezcla y de la sociedad o empresa

Nombre comercial del producto químico:
 Usos recomendados:
 DONAU 25 SC
 Insecticida

- Restricciones de uso: Prohibido el uso doméstico y recreacional.

- Nombre de Proveedor: ANASAC CHILE S.A.

- Dirección del Proveedor: Almirante Pastene 300, Providencia.

Correo electronico del Proveedor: Infohds@anasac.cl
 Número de teléfono del Proveedor: (56-2) 2 470 6888

- Número de teléfono de emergencia en Chile: (56-2) 2 777 1994 Corporación RITA

- Información del fabricante: ANASAC CHILE S.A.

## 2.- Identificación del peligro o los peligros

- Clasificación según SGA:

TOXICIDAD AGUDA CATEGORIA 4, LESIONES OCULARES GRAVES/IRRITACION OCULAR CATEGORIA 2A, TOXICIDAD

ESPECIFICA DE ORGANOS DIANA TRAS EXPOSICIONES REPETIDAS CATEGORIA 1, PELIGRO ACUATICO AGUDO CATEGORIA 1, PELIGRO ACUATICO CRONICO CATEGORIA 1.

- Etiqueta SGA:

- Indicaciones de peligro:

H302 + H332 : Nocivo si se ingiere o si se inhala.

H319: Causa irritación ocular seria.

H372: Provoca daños en los órganos, tras exposiciones prolongadas

o repetidas.

H400: Muy tóxico para los organismos acuáticos.

H410: Muy tóxico para los organismos acuáticos, con efectos nocivos

duraderos.

- Consejos de prudencia: P101 : Si se necesita consejo médico, tener el envase o la etiqueta a

la mano

P102 : Mantener alejado del alcance de los niños.

P103 : Leer la etiqueta antes de utilizar.

P235: Mantener en lugar fresco.

P261: Evitar inhalar la niebla/vapores/spray

P264 : Lavar exhaustivamente manos y rostros despues del manejo

del producto.

P270 : No comer, beber o fumar mientras se utiliza el producto.

P271 : Utilizar solo en lugares abierto o areas bien ventiladas.

P272 : La ropa de trabajo contaminada no debe dejar el lugar de

trabajo.

P273: Evitar liberar al medio ambiente.

P281 : Utilizar el equipo de protección individual obligatorio.

P302 + P352 : Si cae en la piel: lavar con abundante agua.



P304 + P340 : Si es inhalado, trasladar al afectado al aire fresco, tenderlo comodo para su respiración.

P305 + P351 + P338 : Si cae en los ojos: lavar continuamente por varios minutos con agua. Remover lentes de contacto, si estan presentes y es sencillo de realizar. Continuar lavando.

P333 + P313 : Si existe irritación o rash cutaneo, recibir atención médica.

P337 + P313 : Si la irritación ocular persiste: recibir atención médica. P362 + P364 : Quitar la ropa contaminada y lavar antes de reutilizar.

P391: Recoger el derrame.

P403: Almacenar en un lugar bien ventilado.

P501 : Disponer de los contenedores de acuerdo a la regulación nacional.

- Clasificación especifica: Clase II, Moderadamente peligroso.

- Distintivo específico: Banda color amarillo.

- Otros Peligros: No presenta.

## 3.- Composición/Información sobre los componentes

- En el caso de una sustancia: No corresponde.

- En el caso de una mezcla:

	Componente 1	
Clasificación según SGA	H331, H311, H301, H372, H400, H410	
Nombre común o genérico	Fipronil	
Denominación química sistemática	5-amino-1-(2,6-dicloro-α,α,α-trifluoro-p-tolil)4- trifluorometilsulfinilpirazol-3-carbonitrilo	
Rango de concentración	25% p/v	
Número CAS	120068-37-3	

### 4.-Primeros auxilios

- Inhalación:

- Contacto con la piel:

- Contacto con los ojos:

Traslade al afectado al aire fresco. Si la persona no respira otorgar respiración artificial. En todos los casos se debe llevar al afectado a un centro asistencial lo más rápido posible, presentando la etiqueta del producto al profesional de la salud a cargo.

Lavar con abundante agua limpia la piel y minuciosamente entre pelo, uñas y pliegues cutáneos. Lavar la ropa antes devolver a usarla. En todos los casos se debe llevar al afectado a un centro asistencial lo más rápido posible, presentando la etiqueta del producto al profesional de la salud a cargo.

Lavar inmediatamente con abundante agua por 15 minutos, manteniendo los párpados bien separados y levantados. En el caso de que el afectado utilice lentes de contacto, removerlos después de los primeros 5 minutos y luego continúe con el enjuague. Los lentes no deberán utilizarse nuevamente. En todos los casos se debe llevar al afectado a un centro asistencial lo más rápido posible, presentando la etiqueta del producto al profesional de la salud a cargo.



- Ingestión:

NO INDUCIR EL VÓMITO. Nunca dar algo por la boca a una persona inconsciente. En caso de malestar general, poner al afectado de costado. En todos los casos se debe llevar al afectado a un centro asistencial lo más rápido posible, presentando la etiqueta del producto al profesional de la salud a cargo.

Principales síntomas y efectos, agudos y retardados:

Hiperactividad, temblor corporal, vómitos y dolor faringeo. Irritante ocular, leve irritante dermal y de las vías respiratorias.

- Protección de quienes brindan los primeros auxilios:

Utilizar guantes.

- Notas para un médico tratante:

Aplicar tratamiento sintomático. Antídoto: No se dispone de antídotos específicos.

## 5.- Medidas para lucha contra incendios

#### Agentes de extinción:

Usar para extinguir las llamas espuma química (para evitar ignición del vapor) o polvo químico seco.

## Agentes de extinción inapropiados:

No aplica.

### Peligros específicos:

Se pueden generar los siguientes productos en la combustión y degradación térmica: Óxidos de nitrógeno, óxidos de azufre, fluoruro de hidrógeno, cloruro de hidrógeno, ácido cianhidrico, dióxido y monóxido de carbono.

## Recomendaciones para el personal de lucha contra incendios:

El personal calificado debe ingresar al sector afectado con ropa especial para combatir incendios, equipo de respiración autónoma y lentes de seguridad con protección lateral.

## 6.- Medidas que se deben tomar en caso de vertido/derrame accidental

### - Precauciones personales:

No ingresar a la zona afectada sin equipo de protección adecuado.

#### - Equipo de protección:

Utilizar equipo de protección personal detallado en el punto 8 con el fin de evitar toda posible contaminación de la piel, los ojos y la ropa.

## - Procedimientos de emergencia:

Aislar el sector afectado, las personas utilizar los elementos de protección adecuados. Cómo acción inmediata de precaución aísle en todas direcciones, el área del derrame como mínimo 25 metros. Mantener alejado al personal no autorizado. Permanezca en dirección del viento. No tocar ni caminar sobre el material derramado. Detenga la fuga, en caso de poder hacerlo sin riesgo.

#### - Precauciones medioambientales:

Contener el derrame con sustancias inertes (arena, tierra). Evitar contaminar fuentes o cursos de agua, alimentos o piensos. No asperjar, verter o eliminar el producto o sus envases en fuentes o cursos de agua.



### Métodos y materiales de contención y de limpieza:

En caso de derrame pequeño, absorver con arena u otro material absorbente no combustible y colocar en los contenedores para su desecho posterior. En caso de derrame grande, absorver el derrame con sustancias inertes (arena, tierra) para minimizar su propagación, prevenga la entrada hacia vías navegables, alcantarillas, sótanos o áreas confinadas. En caso de derrame en suelo natural retirar al personal, aislar el sector afectado. Remover el suelo contaminado y transferir a un recipiente o contenedor para su posterior eliminación o recuperación. En caso de derrame en pavimento se recomienda aislar el sector afectado, cubrir el área con material inerte como con arena o tierra. Remover el material y transferir a un recipiente o contenedor para su posterior eliminación. En caso de derrames en aguas, se recomienda atrapar el material derramado en un recipiente para almacenar agua. Usar carbón activado para absorber la sustancia derramada que se ha dispersado en el agua. Usar tubos de succión para remover el material derramado. Usar una bomba de succión de la arena o de sedimentos que queden bajo el agua. Finalmente, para todos los casos se recomienda trasladar a un botadero autorizado para este tipo de sustancias, de acuerdo a lo indicado por la autoridad competente, otra alternativa es mediante incineración controlada en horno estándar a temperatura mayor de 1000 °C con recuperación y filtrado de humos.

### - Recuperación:

La recuperación no corresponde ya que la sustancia ha sido contaminada.

#### - Neutralización:

Aislar la zona afectada, si es posible contener el derrame con sustancias inertes.

#### - Disposición final:

Disponer de acuerdo a lo indicado por la autoridad competente.

#### Medidas adicionales de prevención de desastres:

Prohibir el ingreso a personal no autorizado en bodegas, sitios de acopio o distribución. Almacenar en completo cumplimiento de la Res. 43. Minsal. Evitar fuentes de ignición durante la aplicación del producto. Personal que toma contacto directo con el producto debe contar con Hoja de Datos de Seguridad para manipulación adecuada.

### Otras indicaciones relativas a vertidos/derrames y las fugas:

Transferir el vertido/derrame a un contenedor de desechos químicos para su eliminación de acuerdo con las regulaciones locales vigentes.

## 7.- Manipulación y Almacenamiento

## <u>Manipulación</u>

## - Precauciones para la manipulación segura:

El personal involucrado en el manejo del producto debe utilizar todos los elementos de protección personal recomendados.

#### - Prevención del contacto:

No manipular sin autorización del encargado de seguridad. El producto no es inflamable, sin embargo se debe evitar fumar, uso de celulares, lámparas y enchufes que no sean a prueba de explosiones o el uso de cualquier elemento que pudiese generar chispa.

### **Almacenamiento**

#### - Condiciones para el almacenamiento seguro:

Almacenar fuera de la luz solar directa en un lugar fresco y seco, con buena ventilación. Los productos deben ser almacenados en estanterías separadas del piso. No almacenar junto a alimentos y medicinas de uso animal o humano, semillas y cualquier otro que entre en contacto directo con hombres y animales. Almacenar sólo en el envase original, bien cerrado, a temperaturas no inferiores a 5 °C y no superiores a 25 °C

#### - Medidas técnicas:

Almacenar en depósito autorizado y envases claramente identificados.

#### - Sustancias y mezclas incompatibles:

Incompatible con agentes oxidantes.

#### - Material de envase/embalaie:

Mantener siempre en el embalaje original. Envases sellados, con etiqueta visible.



## 8.- Controles de exposición/protección personal

Parámetros de control:

Límite permisible ponderado (LPP):
 Límite permisible temporal (LPT):
 Límite permisible absoluto (LPA):
 Límite de tolerancia biológica:

No determinados.
No determinados.
No determinados.
No determinados.

Elementos de protección personal:

- Protección respiratoria: Máscara protectora.

- Protección de manos: Guantes de neopreno, latex.

- Protección de ojos: Antiparras.

- Protección de la piel y el cuerpo: Traje completo de Tyvek con capucha y botas de goma.

Medidas de ingeniería:

Controlar al personal y la protección que utilizan al manipular el producto. Restringir el acceso a los recipientes abiertos. Proveer escape local o sistema de ventilación del recinto durante su almacenamiento.

## 9. Propiedades Físicas y Químicas

Estado físico:
 Forma en que se presenta:
 Suspensión

- Color: Blanco a amarillo pálido (2.5YR 9.99/0.01 - 2.5GY 6.00/6.00)

- Olor: Inodoro

- pH: 5,0 - 9,0 (dispersión al 1%p/v en agua a 20°C)

Punto de fusión/punto de congelación: No disponible.
Punto inicial de ebullición e intervalo de No disponible.

ebullición:

- Punto de inflamación: No inflamable.

- Límites superior/inferior de No detectado, superior a 93 °C

inflamabilidad o explosividad:

- Presión de vapor: No disponible.

- **Densidad:** 1,1000 - 1,2000 g/mL a 20°C

No disponible. - Densidad del vapor: - Densidad relativa: No disponible. <0,01 g/L a 20°C - Solubilidad (es): - Coeficiente de partición n-octanol/agua: No disponible. - Temperatura de autoignición: No disponible. No disponible. - Temperatura de descomposición: - Tasa de evaporación: No disponible. 100- 2000 mPa\*s - Viscosidad: - Propiedades explosivas: No explosivo.

Propiedades comburentes:
 Miscibilidad en agua:
 Corrosividad:
 No disponible.
 No corrosivo.



## 10.- Estabilidad y reactividad

- Reactividad: No se espera reactividad en condiciones normales de

almacenamiento.

- Estabilidad química: Estable durante dos años.

- Reacciones peligrosas: No corresponde.

- Condiciones que se deben evitar: Sustancias reactivas o altamente inestables.

- Materiales incompatibles: Incompatible con agentes oxidantes.

- Productos de descomposición No corresponde los metabolitos son biológicamente inactivos.

peligrosos:

11.- Información toxicológica

Toxicidad Aguda Oral:
 DL 50 ratas: > 350 mg/kg
 Toxicidad Aguda Dermal:
 DL 50 ratas: >5000 mg/kg

Toxicidad Aguda Inhalatoria:
 CL 50 ratas: > 2 mg/L 4 horas
 Corrosión o irritación cutánea:
 Leve irritante.

Corrosión o irritación cutánea: Leve irritante.
 Lesiones oculares graves/irritación ocular:

- Sensibilización respiratoria o cutánea: No sensibilizante cutáneo.

Mutagenicidad de células reproductoras: El ingrediente activo no es mutagénico.
 Carcinogenicidad: El ingrediente activo no es carcinogénico.

- Toxicidad para la reproducción: El ingrediente activo no es teratogénico.

 Toxicidad específica en determinados No disponible órganos – exposición única:

 Toxicidad específica en determinados órganos – exposiciones repetidas:

Peligro de aspiración:
 Posibles vías de exposición:
 No disponible
 Oral, dermal e inhalatoria.

- Síntomas relacionados con las

características físicas, químicas y

Hiperactividad, temblor corporal, vómitos y dolor faringeo. Irritante ocular, leve irritante dermal y de las vías respiratorias.

## 12.- Información ecotoxicológica

toxicológicas:

- Ecotoxicidad: Aves: > 5000 mg/Kg DL50

Algas: >100 mg/L 72 hr CL50
Daphnias: > 0,1 mg/L 48 hr CL50
Lombrices: No disponible.
Peces 1,05 mg/L 96 hr CL50

Abejas: Oral 0,8 µg/abeja DL50 y Contacto 1,0 µg/abeja DL50 (Muy

tóxico para abejas)

- Persistencia y degradabilidad: Producto es inestable a fotolisis en medio acuoso y presenta

moderada persistencia en suelo.

Potencial de bioacumulación: Moderado potencial de bioacumulación.

Movilidad en suelo:
 El compuesto presenta baja movilidad y una moderadapresistencia en

suelos, por lo cual existe un riesgo mínimo de contaminar napas

freáticas.

- Otros efectos adversos: No disponible.



## 13.- Información relativa a la eliminación de la sustancia o mezcla

#### - Residuos:

Incineración en hornos tipo Standard a más de 1100°C de temperatura, 2" de residencia. Eficiencia de combustión y de destrucción: 99.9%

### - Envase y embalajes contaminados:

Realizar triple lavado de los envases, inutilizarlos y enviarlos a centro de acopio autorizados para su chipeado y posterior traslado a botadero o reciclaje. Confinar los envases en lugar claramente identificado, hasta que la autoridad defina el destino final.

## - Prohibición de vertido en aguas residuales:

Se prohibe el vertido de los residuos en aguas residuales.

### - Otras precauciones especiales:

Recoger en recipientes claramente identificados, finalmente trasladar a un depósito autorizado para este tipo de sustancias, para su posterior eliminación de acuerdo a lo dispuesto por la autoridad competente.

## 14.- Información sobre el transporte

	Modalidad de transporte		
	TERRESTRE	MARÍTIMA	AÉREA
Regulaciones	RID/ADR	IMDG	IATA
Número NU	3082	3082	3082
Designación oficial de transporte	Sustancia líquida peligrosa para el medio ambiente, n.e.p.	Sustancia líquida peligrosa para el medio ambiente, n.e.p.	Sustancia líquida peligrosa para el medio ambiente, n.e.p.
Clase o división	9	9	9
Peligro secundario NU	-	-	-
Grupo de embalaje/envase	III	III	III
Distintivo de identificación de peligro según NCh2190	**************************************	**************************************	9
Peligros ambientales	Muy tóxico para los organismos acuáticos, con efectos nocivos duraderos.	Muy tóxico para los organismos acuáticos, con efectos nocivos duraderos.	Muy tóxico para los organismos acuáticos, con efectos nocivos duraderos.
Transporte a granel (MARPOL 972 73/78 - Anexo II; IBC Code):	No corresponde		



## 15.- Información reglamentaria

- Regulaciones nacionales: D.S. 594 (Reglamento sobre condiciones sanitarias y ambientales en

los lugares de trabajo)

D.S. 298 (Transporte de cargas peligrosas por calles y caminos) D.S. 148 (Reglamento sanitario sobre manejo de residuos peligrosos) D.S. 43 (Almacenamiento de sustancias peligrosas) Res. Exenta 408 del año 2016 (Aprueba listado de sustancias

peligrosas para la salud)

Res. Exenta 2195 del año 2000 (Reguisitos que deben cumplir las etiquetas de los envases de plaquicidas de uso agrícola) Res. Exenta 2196 del año 2000 (Clasificación toxicológica de

plaguicidas de uso agrícola)

- Regulaciones internacionales: RID, IATA, IMDG.

El receptor debería poner atención a la posible existencia de regulaciones locales.

## **16.- Otras informaciones**

Actualización a NCh 2245 año 2021 - Control de cambios:

- Abreviaturas y acrónimos: DL50: Dosis letal 50.

CL50: Concentración letal 50. EC50: Concentración efectiva 50.

NOEC: Concentración sin efecto observado.

IATA: International Air Transport Association (Asociación Internacional

de Transporte Aéreo)

IMDG: International Maritime Dangerous Goods Code (Código

Marítimo Internacional de Mercancías Peligrosas)

- Referencias: Estudios de la empresa.

- Señal de seguridad (NCh1411/4):

H331: Tóxico en caso de inhalación. Advertencias de peligro referenciadas:

> H311: Tóxico en contacto con la piel. H301: Tóxico en caso de ingestión.

H372: Provoca daños en los órganos, tras exposiciones prolongadas

o repetidas.

H400: Muy tóxico para los organismos acuáticos.

H410: Muy tóxico para los organismos acuáticos, con efectos nocivos

duraderos.

14 de septiembre 2022 Fecha de creación: 21 de febrero 2025 Fecha de revisión actual:

Tres años desde la fecha de revisión actual. Fecha de la próxima revisión:

Límite de responsabilidad del proveedor: En este acto se deja constancia que la información vertida en el presente documento es oportuna y transparente, conforme a los requerimientos de las normas nacionales e internacionales, a su vez, se establece que el uso inapropiado de este producto, kit o sustancia, podría generar daños en las personas, propiedad privada y/o medio ambiente. Se aconseja, leer detenidamente el presente documento y contactar a un experto para que lo oriente en caso de requerir asistencia. Se requiere un entrenamiento específico para la manipulación del producto químico.